



Bureau of Detectives – Area Central

Community Alert



**Alert #P19-1-187CA
June 3, 2019**

Burglaries 010th District (Ogden)

About the Crime:

This alert gives notice in the 010th District (Ogden) of burglary-related incidents which have occurred during the months of **May/June**. In these incidents, an offender made forcible or unlawful entry to residential garages through a side service door and took property from within. These incidents have occurred in the geographical locations listed below.

The incidents are listed below:

- 3100 Block of South Springfield Avenue between Wednesday, May 29, 2019, 7:00PM and Thursday, May 30, 2019, 7:45AM
- 3100 Block of South Avers Avenue on Saturday, June 1, 2019 at approximately 3:00AM

About the Offenders:

Unknown

What you can do:

- Always be aware of your surroundings
- Report suspicious activity immediately
- If you are confronted by an assailant remain calm
- Remember any unique physical characteristics (scars, limp, acne, teeth, etc...)
- Never pursue a fleeing assailant, provide the information to the police
- If video surveillance equipment is present, please save a copy of the incident for investigating detectives
- If approached by a witness to the incident, request contact information
- Dial 9-1-1 immediately and remain on scene when possible

**If you have any information contact the Bureau of Detectives – Area Central
(312) 747-8382**

JC-284359, JC-287863

Reference: P19-1-187



Oficina de Detectives – Área Central

Alerta Comunitaria



Alerta #P19-1-187CA
03 de junio de 2019

Robos Distrito 10 (Ogden)

Sobre el Crimen:

Esta alerta da aviso en el distrito 010th (Ogden) de incidentes relacionados con robos que han ocurrido durante los meses de **mayo/junio**. En estos incidentes, un delincuente hizo una entrada forzada o ilegal a los garajes residenciales a través de una puerta de servicio y tomó propiedad de adentro de el garaje. Estos incidentes ocurrieron en las ubicaciones geográficas enumerados a continuación.

Horario y Ubicación de los Incidentes:

- Cuadra 3100 de South Springfield Avenue entre el miércoles, 29 de mayo, 2019, 7:00PM y jueves, 30 de mayo, 2019, 7:45AM
- Cuadra 3100 de South Avers Avenue el sábado, 1 de junio, 2019 aproximadamente a las 3:00AM

Sobre los Delincuentes:

Desconocido

Lo que puedes hacer:

- Siempre tenga en cuenta su entorno
- Reportar actividad sospechosa inmediatamente
- Si te enfrentas con un asaltante, manten la calma
- Recuerde cualquier característica física única (cicatrices, labios, espinillas, dientes, etc...)
- Nunca persiga a un agresor que huye, proporcione la información a la policía
- Si existe video-vigilancia, guarde una copia del incidente para los detectives
- Si hay un testigo del incidente, solicite información de contacto
- Marque 9-1-1 inmediatamente y permanezca en escena cuando sea posible

Si tiene alguna información comuníquese con la Oficina de Detectives – Área Central
(312) 747-8382

JC-284359, JC-287863

Referencia: P19-1-187